

KRAFT&DELE

PROFESSIONAL

STOLNÍ PILA KD5292

Překlad originálního návodu **NÁVOD K
POUŽITÍ**



Návod k obsluze a bezpečnostní pokyny

Před uvedením zařízení do provozu si prosím přečtete tento návod k obsluze!

Účel zařízení:

Stolní pila je určena k řezání dřeva pomocí pilového kotouče. Zařízení není určeno k řezání kovových dílů nebo podobných materiálů. Může být používáno pro hobby účely a k provádění určitých oprav. Zařízení nesmí být používáno jiným způsobem, než jak určil výrobce.

	VAROVÁNÍ – Aby se snížilo riziko úrazu, musí si uživatel pečlivě přečíst návod k použití
	Splňuje příslušné zásadní bezpečnostní normy zavedené směrnicemi ES
	Nedodržení pokynů uvedených v tomto návodu může vést ke zranění, smrti nebo poškození nástroje
	Vždy noste ochranné brýle
	Vždy noste ochrannou masku
	Noste chrániče sluchu

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

1. Nepoužívejte poškozené a zdeformované kotouče;
2. Opotřebovaný pracovní stůl je třeba vyměnit;
3. Používejte pouze kotouče doporučené výrobcem a vyhovující normě EN847-1. Dbejte na tloušťku kotouče, která nesmí být větší než otvor, ve kterém kotouč pracuje;
4. Nezapomeňte pro danou práci použít správný typ kotouče;
5. Noste vhodný ochranný oděv, který zahrnuje:
 - ochranu sluchu před rizikem ztráty sluchu,
 - ochranu dýchacích cest, která zabraňuje vdechování nebezpečného prachu;
 - ochranné rukavice určené pro manipulaci s kotoučem a ostrými materiály. Řezací kotouč by měl být uložen v ochranném obalu.
6. Při řezání dřeva je nutné připojit zařízení pro odsávání prachu. Uživatel, který zařízení používá, by měl mít znalosti o rizicích vyplývajících z vdechování prachu. Kromě toho by se měl uživatel seznámit s opracovávaným materiálem a ujistit se, že připojuje zařízení pro odsávání prachu na správné místo.
7. Nesmí se používat ocelové kotouče pro rychlé řezání;
8. Zařízení pro posun a upevnění obrobku je třeba uchovávat společně se zařízením.

BEZPEČNÁ PROVOZ:

1. K posouvání a upevňování obrobků používejte přiložené příslušenství;
2. Seřídte polohu rozštipávacího klínu;
3. Nastavte polohu horního krytu čepele;
4. Zařízení smí být používáno pouze tehdy, je-li vybaveno krytem pilového kotouče;
5. Pila by neměla být používána k frézování drážek;
6. Pracovní stůl s možností nastavení otáček vřetena pro různé materiály by měl být vybaven zařízením pro změnu otáček;
7. Používejte pouze takové kotouče, jejichž maximální přípustná rychlost otáčení není nižší než maximální rychlost otáčení vřetena. Kotouče je třeba volit podle typu opracovávaného materiálu;
8. Během přepravy by měla být horní část čepele zakryta;
9. Je zakázáno dotýkat se rotujících částí zařízení;

10. Ujistěte se, že napětí, ke kterému bude zařízení připojeno, odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku na zařízení. Používejte výhradně třížilové prodlužovací kabely s uzemněním. Poškozené nebo opotřebované kabely je třeba vyměnit.

ROZBALENÍ

- Zařízení spolu s příslušenstvím je zabaleno v 1 kartonové krabici. Opatrně jej rozbalte a zkontrolujte, zda bylo spolu se zařízením dodáno veškeré příslušenství.
- V případě dotazů týkajících se montáže, chybějících součástí, poškození nebo problémů se prosím obraťte na prodejce.

Obsah balení:

1. Stolní pila
2. Rozštipávací klín s horním krytem
3. Paralelní vodítko
4. Omezovač
5. Posunovač
6. Návod k použití

PROVOZ

Tento návod k obsluze obsahuje základní informace potřebné k zahájení práce se zařízením. Než začnete s vlastní prací, doporučujeme nejprve vyzkoušet fungování zařízení na zbytcích dřeva.

SPÍNAČE

Zařízení je vybaveno spínačem I/O. Pro spuštění zařízení stiskněte tlačítko I. Pro zastavení stroje stiskněte tlačítko O.

ODSAVÁNÍ PRACHU

Připojte sací hadici domácího vysavače k otvoru na stolní pile. V případě potřeby použijte vhodnou spojku. Odsávání prachu bude účinnější, pokud spustíte kryt řezacího kotouče. Aby se zabránilo vdechování nebezpečného prachu, doporučujeme pracovat se zařízením s připojeným odsavačem prachu.

ÚDRŽBA

1. Zařízení, návod k použití a příslušenství je třeba uchovávat v originálním obalu. Díky tomu budete mít návod k použití vždy

po ruce a vyhledání potřebných dílů bude snazší.

2. Za normálních okolností zařízení nevyžaduje údržbu. Jedinou úkonem, který musí obsluha čas od času provést, je promazání zařízení.
3. Zařízení tohoto typu vyžadují kontrolu kvality. V případě výskytu problémů s fungováním zařízení je třeba zařízení odeslat do servisu. Veškeré informace o opravách a cenách získáte v příslušném servisním středisku.

Se zařízením je třeba zacházet opatrně

- Zařízení by mělo být skladováno a udržováno v čistotě.
- Je třeba postupovat podle pokynů k obsluze a údržbě zařízení.
- Během používání a skladování by zařízení mělo být suché, bez mastnoty a oleje.
- Pokud zařízení nepoužíváte, vypněte jej. Teprve po vypnutí jej můžete vyčistit nebo vyměnit příslušenství.

Vyjměte klíče ze zařízení.

Před spuštěním se ujistěte, že v zařízení ani na něm nejsou žádné klíče ani jiné nástroje.

Zabraňte neočekávanému spuštění

- Zařízení nikdy nepřemísťujte, pokud je připojeno k napájení. Mohlo by dojít k nechtěnému stisknutí spínače a spuštění zařízení.
- Před připojením zařízení k napájení se ujistěte, že je spínač vypnutý.

Používání prodlužovacích kabelů pro venkovní použití.

- Při práci venku používejte pouze prodlužovací kabely, které jsou k tomuto účelu určeny a jsou odpovídajícím způsobem označeny. Pokud je zařízení vybaveno kabelem s uzemněním, použijte také prodlužovací kabel s uzemněním.
- Buďte ostražití.
- Při práci se zařízením buďte ostražití a řiďte se zdravým rozumem. Pokud se nemůžete soustředit na práci, přestaňte se zařízením pracovat.

Zkontrolujte zařízení, zda nevykazuje případná poškození

- Před spuštěním zařízení zkontrolujte, zda zařízení samotné i jeho bezpečnostní prvky fungují správně.
- Ujistěte se, že se všechny pohyblivé části otáčejí správným směrem a nejsou nijak zablokovány. Zkontrolujte,

zda zařízení, jeho součásti nebo příslušenství nejsou poškozené. Ujistěte se, že žádná z částí není uvolněná. Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti řádně utažené a upevněné. To je velmi důležité a má vliv na bezpečnost při práci se zařízením. V případě, že je zařízení nebo jeho bezpečnostní prvky poškozené, kontaktujte s s servis. Je zakázáno je používat poškozeného zařízení! Nikdy nepoužívejte motorovou pilu, pokud je spínač poškozen.

Varování!

Z bezpečnostních důvodů používejte pouze příslušenství a doplňky doporučené výrobcem a v souladu s tímto návodem k obsluze nebo katalogem. Používání jiného příslušenství může představovat ohrožení života.

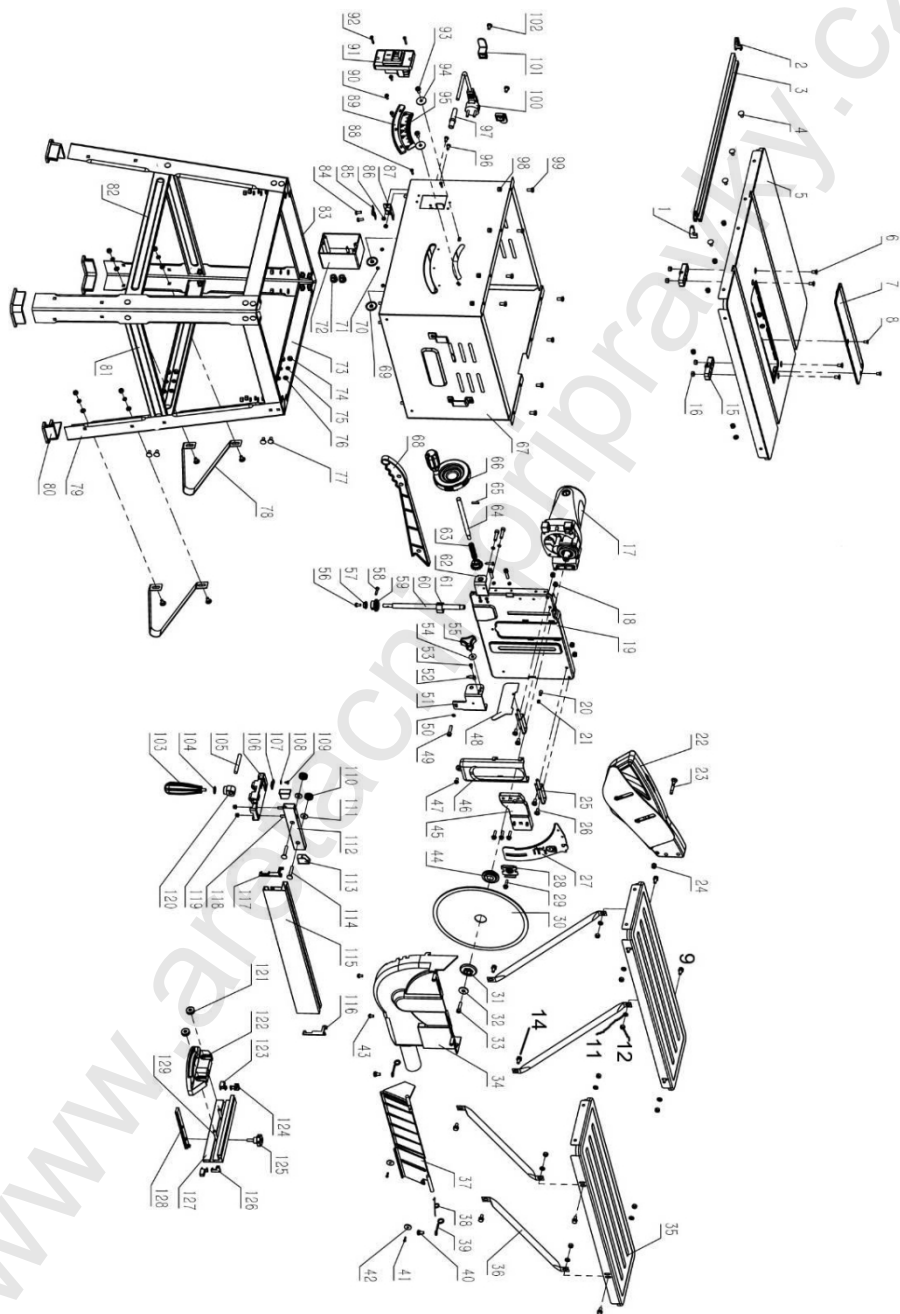
Technické údaje:

Číslo modelu:	KD5292
Napětí / frekvence:	230 V ~ 50 Hz
Jmenovitý výkon:	2900 W
Otáčky bez zátěže:	4800 ot./min
Rozměry kotouče:	Φ250 × Φ30 × 2,8 mm
Počet zubů:	24Z
Rozměry stolu:	630 x 540 mm
Max. výška řezu pod úhlem 90°:	85 mm
Max. výška řezu pod úhlem 45°:	53 mm

Údaje o hluku

Vážený akustický tlak	LpA: 93,50 dB(A)
Vážený akustický výkon	LwA: 106,5 dB(A)
Nejistota:	k: 3,0 dB(A)

KONSTRUKCE ZAŘÍZENÍ (KD5292 WTS250B)



SEZNAM NÁHRADNÍCH DÍLŮ (KD5292 WTS250B)

Kód	Popis	Množství	Kód	Popis	Množství
1	Kryt lišty se stupnicí/vpravo	1	35	Prodloužení	2
2	Kryt lišty se stupnicí/vlevo	1	36	Kratší podpěra stolu	4
3	Lišta se stupnicí	1	37	Otočná deska	1
4	Šroub se čtvercovou základnou hlavy	4	38	Pružina	1
5	Hlavní pracovní stůl	1	39	Zásuvka pro desku	2
6	Šroub s šestihrannou hlavou	4	40	Šroub s křížovou hlavou se 3 podložkami	2
7	Vložka do řezacího kotouče	1	41	Samořezný šroub	2
8	Šroub s kuželovou hlavou křížová	2	42	Větší podložka	2
9	Šroub šestihranný s 3 podložkami	4	43	Šroub křížová s 3 podložkami	2
11	Plochá podložka	8	44	Vnitřní příruba	1
12	Matice	8	45	Upevňovací upevňovací rozpínací klín	1
14	Šroub šestihranný z 3 podložkami	8	46	Deska zajišťovací řezací kotouč	1
15	Plastová zásuvka otočná	2	47	Šroub křížová se 3 podložkami	1
16	Matice	4	48	Zajišťovací destička	1
17	Sestava motoru	1	49	Šroub s vnitřním šestihranem	5
18	Samojišťovací matice	4	50	Pružná podložka	5
19	Deska motoru	1	51	Deska typu U	1
20	Brzdová kolona	1	52	Šipka	1
21	Pružina	1	53	Šroub s křížovou hlavou	1
22	Horní kryt kotouče	1	54	Větší podložka	1
23	Šroub se čtvercovou základnou hlavy	1	55	Zajišťovací úchyt	1
24	Samojišťovací matice	1	56	Šroub s křížovou hlavou se 3 podložkami	1
25	U-koncová deska	2	57	Distanční vložka pro šroub	1
26	Šroub s křížovou hlavou	4	58	Samořezný šroub	2
27	Rozpínací klín	1	59	Šikmá ozubená tyč	2
28	Deska přitlačovací rozpínací klín	1	60	Šroub	1

29	Šroub s šestihlannou hlavou na přírubě	4	61	Zajišťovací matice	1
30	Řezací kotouč	1	62	Deska podpěrná deska ručního ovladače	1
31	Vnější příruba	1	63	Pružina	1
32	Podložka	1	64	Hřídel ručního ovladače	1
33	Šroub s vnitřním šestihranem	1	65	Ohebný válcový dřík	1
34	Spodní kryt kotouče	1	66	Ruční knoflík	1

Kód	Popis	Množství	Kód	Popis	Množství
67	Rám	1	99	Imbusový šroub	8
68	Tlačný čep	1	100	Zástrčka kabelu	1
69	Kryt omezovače	2	101	Držák kabelu	2
70	Matice	3	102	Šroub s křížovou hlavou	2
71	Upevnění kabelu	2	103	Držák	1
72	Rozvodná skříň	1	104	Plochá podložka	1
73	Dlouhý nosník	2	105	Váleček	1
74	Matice	36	106	Deska	1
75	Pružná podložka	36	107	Omezovací šipka	1
76	Plochá podložka	36	108	Plochá podložka	1
77	Šroub se čtvercovou základnou hlavy	36	109	Šroub s plochou křížovou hlavou	1
78	Podpěra nohy	2	110	Otočný knoflík	2
79	Nohy	4	111	Plochá podložka	2
80	Gumové nožičky	4	112	Pevná vodicí lišta	1
81	Kratší příčka	2	113	Pevný kryt	2
82	Dlouhá příčka	2	114	Šroub čtvercová s šestihlannou hlavou	2
83	Krátký nosník	2	115	Pohyblivý doraz	1
84	Šroub s křížovou hlavou	2	116	Pohyblivý kryt 2	1
85	Můstek (větší)	1	117	Pohyblivý kryt 1	1
86	Samojižňovací šroub	2	118	Imbusový šroub	2
87	Velký pravý úhelník	1	119	Samojižňovací šroub	2
88	Samorezný šroub	2	120	Kryt	1

89	Ozubené kolo	1	121	Otočný knoflík	2
90	Šroub s podložkou	3	122	Pravítko	1
91	Přepínač	1	123	Kryt 1	2
92	Samorezný šroub	2	124	Kryt 3	1
93	Šroub s křížovou hlavou	2	125	Držák pro aretaci pravítka	1
94	Podložka	2	126	Kryt omezovače	1
95	Nálepka s úhlovou stupnicí	1	127	Vodítko pravítka	1
96	Šroub s křížovou hlavou	2	128	Vodící lišta	1
97	Výstupní konektor kabelu B	1	129	Šroub s vnitřním šestihranem	2
98	Samojižná matice	8			



POZOR! Tento výrobek je označen symbolem pro likvidaci použitého elektrického a elektronického zařízení. To znamená, že výrobek nesmí být vyhozen spolu s běžným domácím odpadem, ale musí být odevzdán v rámci systému sběru splňujícího požadavky evropské směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE). Pro získání informací o recyklaci se obraťte na prodejce nebo místní úřady. Následně bude výrobek za účelem omezení dopadu na životní prostředí recyklován nebo demontován. Vzhledem k obsahu nebezpečných látek elektrické a elektronické zařízení může být nebezpečné pro životní prostředí a lidské zdraví člověka.



Likvidace obalu

Obal se skládá z kartonu a řádně označených plastových částí, které lze recyklovat.
- Tyto materiály je třeba odevzdat k recyklaci.

KRAFT&DELE

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
Podle ISO/IEC Guide 22 a EN 45014

Oprávněný zástupce výrobce: Foreintrade S.A

Adresa oprávněného zástupce:

JANÓWEK, UL. MODRZEWIOWA 54 05-555 TARCZYN

PROHLAŠUJEME, ŽE VÝROBEK JE V SOULADU S EVROPSKÝMI
NORMAMI

Název výrobku:

Stolní pila (označená ochrannou známkou KraftDele)

Model (obchodní označení): KD5292

Údaje o výrobku: Napětí 230 V, 50 Hz

Pilový kotouč: 250 × 30 × 2,8 mm

Prohlášení:

Výrobek, na který se vztahuje tato prohlášení, splňuje požadavky směrnice
ES:

1. Směrnice o strojních zařízeních 2006/42/ES
2. Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (EMC)
2014/30/EU
3. Směrnice o ROHS (EU) 2015/863, kterou se mění směrnice
2011/65/EU

Podle norem:

EN 62841-1:2015
EN 62841-3-1:2014/ A11:2017
EN 55014-1:2017

EN 55014-2:2015
EN 61000-3-2:2014
EN 61000-3-3:2013

Certifikát č. N8M 13 07 55256 312 vydaný společností TUV SUD Product
Service GmbH (Zertifizerstelle, Ridlerstrasse 65; 80339 Mnichov, Německo)

ze dne 8. 7. 2013

Osoba odpovědná za vedení technické dokumentace: Ma Dong Hui,
JANÓWEK, UL. MODRZEWIOWA 54, 05-555 TARCZYN

Ma Dong Hui, Tarczyn, 6. června 2020